

## I

*(Atti per i quali la pubblicazione è una condizione di applicabilità)*

**REGOLAMENTO (EURATOM, CECA, CEE) N. 1419/93 DEL CONSIGLIO  
del 3 giugno 1993  
che fissa i coefficienti correttivi applicabili alle retribuzioni dei funzionari che  
prestano servizio nei paesi terzi**

IL CONSIGLIO DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il Trattato che istituisce un Consiglio unico ed una Commissione unica delle Comunità europee,

visto lo statuto dei funzionari delle Comunità europee e il regime applicabile agli altri agenti di dette Comunità, definiti dal regolamento (CEE, Euratom, CECA) n. 259/68 <sup>(1)</sup> e modificati, da ultimo, dal regolamento (CEE, Euratom, CECA) n. 3761/92 <sup>(2)</sup>, in particolare l'articolo 13, primo comma dell'allegato X,

vista la proposta della Commissione,

considerando che occorre tener conto dell'evoluzione del costo della vita nei paesi terzi e fissare di conseguenza, con efficacia dal 1° luglio 1992, i coefficienti correttivi applicabili alle retribuzioni pagate, nella moneta del paese

in cui prestano servizio, ai funzionari in servizio in detti paesi,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

*Articolo 1*

Con efficacia dal 1° luglio 1992, i coefficienti correttivi applicabili alle retribuzioni pagate ai funzionari che prestano servizio nei paesi terzi nella moneta del rispettivo paese sono fissati come indicato in allegato.

I tassi di cambio utilizzati per il pagamento di tali retribuzioni sono quelli utilizzati per l'esecuzione del bilancio generale delle Comunità europee per il mese che precede la data di entrata in vigore del presente regolamento.

*Articolo 2*

Il presente regolamento entra in vigore il giorno successivo alla pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee*.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, addì 3 giugno 1993.

*Per il Consiglio*

*Il Presidente*

N. HELVEG PETERSEN

<sup>(1)</sup> GU n. L 56 del 4. 3. 1968, pag. 1.

<sup>(2)</sup> GU n. L 383 del 29. 12. 1992, pag. 1.

## ALLEGATO

Sedi di servizio	Coefficienti correttori con efficacia al 1° luglio 1992	Sedi di servizio	Coefficienti correttori con efficacia al 1° luglio 1992
Algeria	91,8300000	Hong Kong	91,8800000
Angola	990,4700000	India	36,8700000
Antigua e Barbuda	93,9200000	Indonesia	84,2300000
Antille Olandesi	81,6800000	Isole Salomone	75,8400000
Arabia Saudita	61,4400000	Israele	107,4800000
Argentina	101,3000000	Iugoslavia	35,4100000
Australia	96,2200000	Kenia	65,0200000
Austria	125,6600000	Lesotho	60,6400000
Bahamas (*)	0,0000000	Libano	19,2700000
Bangladesh	76,1500000	Liberia	154,1500000
Barbados	86,3800000	Madagascar	68,0800000
Belize	85,2200000	Malawi	62,2000000
Benin	90,6600000	Malaisia	97,9200000
Botswana	73,7300000	Mali	116,6500000
Brasile	72,6700000	Malta	69,9500000
Bulgaria	31,2800000	Marocco	73,8500000
Burkina Faso	117,6300000	Mauritania	104,2200000
Burundi	84,2200000	Maurizio	79,0300000
Camerun	138,8700000	Messico	82,3000000
Canada	81,3600000	Mozambico	51,3600000
Cecoslovacchia	45,5700000	Namibia	76,4800000
Ciad	146,8800000	Niger	115,0000000
Cile	78,0100000	Nigeria	35,1000000
Cina	84,1700000	Norvegia	139,8000000
Cipro	95,8300000	Nuova Caledonia	124,8200000
Colombia	47,6100000	Pakistan	36,3500000
Comore	118,9800000	Papua-Nuova Guinea	91,4300000
Congo	141,1200000	Perù	125,5500000
Corea del Sud	100,0300000	Polonia	73,5800000
Costa d'Avorio	127,1200000	Repubblica Centrafricana	171,7400000
Costa Rica	62,2000000	Repubblica del Capo Verde	93,9300000
Egitto	43,8900000	Repubblica Dominicana	62,2500000
Etiopia	93,2200000	Romania	41,4200000
Figi	63,0400000	Ruanda	97,1400000
Filippine	54,4800000	Russia	123,7800000
Finlandia	131,3500000	Samoa Occidentali	67,3500000
Gabon	181,7400000	São Tomé e Príncipe (*)	0,0000000
Gambia	80,2400000	Seicelle	113,9100000
Ghana	61,0900000	Senegal	132,5900000
Giamaica	47,7200000	Sierra Leone	66,3700000
Giappone	172,9100000	Siria	156,9200000
Gibuti	118,7100000	Somalia	126,6000000
Giordania	79,8200000	Stati Uniti d'America (New York)	111,0800000
Grenada	98,5800000	Stati Uniti d'America (Washington)	98,8600000
Guatemala	47,3300000	Sudafrica (Città del Capo)	64,9900000
Guinea	92,3700000	Sudafrica (Pretoria)	61,3300000
Guinea-Bissau	72,1300000	Sudan	28,9200000
Guinea Equatoriale	116,0800000	Suriname	201,9800000
Guyana	36,6600000	Svezia	141,6500000
Haiti	117,2200000	Svizzera	125,9600000

Sedi di servizio	Coefficienti correttori con efficacia al 1° luglio 1992	Sedi di servizio	Coefficienti correttori con efficacia al 1° luglio 1992
Swaziland	55,3700000	Vanuatu	91,8900000
Tailandia	71,9600000	Venezuela	51,2600000
Tanzania	48,4500000	Vietnam	30,0500000
Togo	103,3000000	Zaire	30,3800000
Tonga	79,7300000	Zambia	65,0900000
Trinidad e Tobago	79,5300000	Zimbabwe	52,2100000
Tunisia	61,6800000		
Turchia	60,7400000		
Uganda	44,0500000		
Ungheria	57,1700000		
Uruguay	84,4000000		

(\*) Non disponibile.